

GIẤY PHÉP

KINH DOANH DỊCH VỤ LỮ HÀNH QUỐC TẾ INTERNATIONAL TOUR OPERATOR LICENCE

Số GP/No. : **01-1195/2018** /TCDL-GP LHQT

Cấp lần/ Issued for **1** time)

1. Tên doanh nghiệp viết bằng tiếng Việt:

CÔNG TY TNHH DU LỊCH VÀ DỊCH VỤ TOUR THE WORLD

Enterprise's name in foreign language:

TOUR THE WORLD TOURISM AND SERVICES COMPANY LIMITED

Tên viết tắt/ Brief name:

2. Trụ sở chính/Head Office: SỐ 52 VÕ VĂN DŨNG, PHƯỜNG Ô CHỢ DỪA, QUẬN ĐÔNG ĐA, THÀNH PHỐ HÀ NỘI

Tel: 0243 686 9988

Fax:

Email: info@tourtheworld.vn

Website: www.tourtheworld.vn

3. Tài khoản ký quỹ số/Deposit account No: 1261 000 103 2871

Tại Ngân hàng/At bank:

TMCP ĐT & PT-VN, CN ĐÔNG ĐA - PGD LẮNG THƯỢNG

4. Phạm vi kinh doanh dịch vụ lữ hành/Travel Service boundaries:

KINH DOANH LỮ HÀNH ĐỐI VỚI KHÁCH DU LỊCH VÀO VIỆT NAM (INBOUND)

KINH DOANH LỮ HÀNH ĐỐI VỚI KHÁCH DU LỊCH RA NƯỚC NGOÀI (OUTBOUND)

5. Người đại diện theo pháp luật của doanh nghiệp/Legal representative:

Chức danh/Title: GIÁM ĐỐC

Họ và tên/Name: TẠ THỊ HÀ Giới tính/Gender: NỮ

Sinh ngày/Date of birth: 05/06/1985

Dân tộc/Ethnic group: KINH Quốc tịch/Nationality: VIỆT NAM

Chứng minh thư nhân dân/ID/Passport No: 111674522 Ngày cấp/Date of issue: 19/01/2010

Nơi cấp/Place of issue: CÔNG AN THÀNH PHỐ HÀ NỘI

Hà Nội, ngày 27 tháng 12 năm 2018

KT. TỔNG CỤC TRƯỞNG
PHÓ TỔNG CỤC TRƯỞNG



Ngô Hoài Chung

DOANH NGHIỆP CẦN BIẾT

I. Quy định sử dụng Giấy phép kinh doanh dịch vụ lữ hành quốc tế (KD DVLHQT)

1. Xuất trình giấy phép KD DVLHQT khi cơ quan nhà nước có thẩm quyền yêu cầu;
2. Nghiêm cấm sửa chữa, tẩy xóa nội dung giấy phép KD DVLHQT;
3. Nghiêm cấm cho thuê, cho mượn giấy phép KD DVLHQT;
4. Khi mất giấy phép KD DVLHQT phải khai báo với cơ quan công an, cơ quan cấp giấy phép và làm thủ tục cấp lại giấy phép theo quy định.

II. Các trường hợp thu hồi giấy phép kinh doanh dịch vụ lữ hành (trích khoản 1 Điều 36 Luật Du lịch)

1. Doanh nghiệp chấm dứt hoạt động kinh doanh dịch vụ lữ hành, giải thể hoặc phá sản;
2. Doanh nghiệp không đáp ứng một trong các điều kiện kinh doanh dịch vụ lữ hành quy định tại khoản 1 hoặc khoản 2 Điều 31 Luật Du lịch;
3. Doanh nghiệp không đổi giấy phép kinh doanh dịch vụ lữ hành theo quy định tại khoản 1 Điều 35 Luật Du lịch;
4. Doanh nghiệp làm phương hại đến chủ quyền, lợi ích quốc gia, quốc phòng, an ninh;
5. Doanh nghiệp lợi dụng hoạt động du lịch để đưa người từ Việt Nam ra nước ngoài hoặc từ nước ngoài vào Việt Nam trái pháp luật;
6. Doanh nghiệp cho tổ chức, cá nhân khác sử dụng giấy phép kinh doanh dịch vụ lữ hành của doanh nghiệp để hoạt động kinh doanh;
7. Doanh nghiệp không thực hiện đầy đủ nghĩa vụ quy định tại điểm i khoản 1 Điều 37 Luật Du lịch, gây thiệt hại nghiêm trọng đến tính mạng, sức khỏe, tài sản của khách du lịch;
8. Doanh nghiệp giả mạo hồ sơ đề nghị cấp, cấp đổi, cấp lại giấy phép kinh doanh dịch vụ lữ hành.

III. Các quy định của Nhà nước về kinh doanh dịch vụ lữ hành

Các quy định của pháp luật trong lĩnh vực kinh doanh dịch vụ lữ hành được đăng tải tại trang web: vietnamtourism.gov.vn; quanlyluhanh.vn